

Szczecin, dn. 17.03.2021 r.

## OGŁOSZENIE O ZAMIARZE ZAWARCIA UMOWY

**Ogłoszenie dotyczy:** postępowanie o udzielenie zamówienia sektorowego o wartości poniżej progów unijnych realizowanego w trybie zamówienia z wolnej ręki na zakup czterech sztuk chłodziń wtryskowych ARTES Typ 3.0 oraz ich zabudowa na instalacji w miejsce chłodziń aktualnie użytkowanych w Zakładzie Unieszkodliwiania Odpadów w Szczecinie.

**Zamówienie dotyczy projektu lub programu współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej** nie

**Informacje dodatkowe:**

### SEKCJA I: ZAMAWIAJĄCY

**I. 1) NAZWA I ADRES:** Zakład Unieszkodliwiania Odpadów Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, Krajowy numer identyfikacyjny 32095949100000, ul. Logistyczna 22, 70-608 Szczecin, woj. zachodniopomorskie, państwo Polska, tel. 91 506 62 00, e-mail [przetargi@zuo.szczecin.pl](mailto:przetargi@zuo.szczecin.pl)

Adres strony internetowej (url): [www.zuo.szczecin.pl](http://www.zuo.szczecin.pl)

**I. 2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO:** Podmiot prawa publicznego

### SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

#### II.1) Nazwa nadana zamówieniu przez zamawiającego:

Postępowanie o udzielenie zamówienia sektorowego o wartości poniżej progów unijnych realizowanego w trybie zamówienia z wolnej ręki na zakup czterech sztuk chłodziń wtryskowych ARTES Typ 3.0 oraz ich zabudowa na instalacji w miejsce chłodziń aktualnie użytkowanych w Zakładzie Unieszkodliwiania Odpadów w Szczecinie.

#### II.2) Rodzaj zamówienia: dostawy

**II.3) Informacja o możliwości składania ofert częściowych:** zamówienie nie zostało podzielone na części.

**II.4) Krótki opis przedmiotu zamówienia (wielkość, zakres, rodzaj i ilość dostaw, usług lub robót budowlanych lub określenie zapotrzebowania i wymagań):**

Przedmiotem zamówienia jest zakup czterech sztuk chłodziń wtryskowych ARTES Typ 3.0 oraz ich zabudowa na instalacji w miejsce chłodziń aktualnie użytkowanych w Zakładzie

Znak sprawy: ZUO/101/007/2021

Unieszkodliwiania Odpadów w Szczecinie.

Zakres prac będący przedmiotem umowy zostanie wykonany w czasie trwania postępu instalacji, tj. w terminie 02.08.-20.08. 2021r.

**II.5) Główny Kod CPV:** Kod CPV: 42164000-6 – układy pomocnicze do kotłów grzewczych

**II.6) Całkowita wartość zamówienia** (jeżeli zamawiający podaje informacje o wartości zamówienia):

Wartość bez VAT: 43 098,40 EURO

### **SEKCJA III: PROCEDURA**

**III.1) Tryb udzielenia zamówienia:** Zamówienie z wolnej ręki

#### **III.2) Podstawa prawna**

1. Postępowanie wszczęte zostało na podstawie § 36 ust 2 Zarządzenia nr 1/2021 Prezesa Zarządu Zakładu Unieszkodliwiania Odpadów Sp. z o. o. z siedzibą w Szczecinie z dnia 7 stycznia 2021 r. w sprawie wprowadzenia Regulaminu udzielania zamówień w Zakładzie Unieszkodliwiania Odpadów Spółce z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Szczecinie: Zamawiający może udzielić zamówienia z wolnej ręki w przypadkach określonych w art. 214 ust. 1 pkt 1–6 i 9–14 ustawy Pzp.
2. Zgodnie z art. 214 ust. 1 pkt. 1 ustawy Pzp: Zamawiający może udzielić zamówienia z wolnej ręki, jeżeli zachodzi co najmniej jedna z następujących okoliczności:

1) dostawy, usługi lub roboty budowlane mogą być świadczone tylko przez jednego wykonawcę z przyczyn:

a) technicznych o obiektywnym charakterze,

– jeżeli nie istnieje rozsądne rozwiązanie alternatywne lub rozwiązanie zastępcze, a brak konkurencji nie jest wynikiem celowego zawężenia parametrów zamówienia.

#### **III.3 Uzasadnienia wyboru trybu**

*Należy podać uzasadnienie faktyczne i prawne wyboru trybu oraz wyjaśnić, dlaczego udzielenie zamówienia jest zgodne z przepisami:*

Przedmiotem zamówienia jest zakup czterech sztuk chłodziń wtryskowych ARTES 3.0 oraz ich zabudowa na instalacji kotłów OSr-34 w miejsce chłodziń aktualnie użytkowanych. Zadaniem chłodziń jest regulacja temperatury pary świeżej wyprodukowanej przez kotły. Chłodziń te zostały dobrane pod kątem funkcjonalności i parametrów, które muszą spełniać, przez producenta kotłów firmę RAFAKO. Zarówno miejsce zabudowania chłodziń, jak również przyłącza pary i wody chłodzącej są przystosowane do konkretnego typu

chłodnicy. Zasada działania, polegająca na obrocie trzpienia chłodnicy i uaktywniania poszczególnych dysz, przekłada się również na konkretny, zaimplementowany układ regulacji. Z tego powodu konieczne jest zainstalowanie konkretnego typu chłodnic wtryskowych. Dodatkowo wymiana chłodnic wtryskowych wymaga odłączenia od nich układów napędowych, w naszym przypadku napędów typu Auma. Wzajemne położenie elementów sprzęgających chłodnicy i napędu nie może być przypadkowe. Wymaga precyzyjnego ustawienia na etapie montażu, zgodnie z wymaganą nastawą wartości sterowania z podłączeniem ze stacją DCS oraz wprowadzeniem ewentualnych korekt kąta wtrysku wody chłodzącej. Odpowiednim oprzyrządowaniem oraz wiedzą i doświadczeniem do wykonania tych prac dysponuje serwis producenta. Serwis producenta zapewnia również niezbędny pakiet elementów rozłącznych i uszczelniających wymaganych przy montażu nowych chłodnic. Serwis producenta na wykonane przez siebie prace udziela gwarancji.

Producentem chłodnic ARTES 3.0 jest firma ARTES VALVE&SERVICE.

Wyłącznym przedstawicielem producenta chłodnic firmy ARTES VALVE&SERVICE na Polskę, jest firma KOTTEX PRZEDSIĘBIORSTWO WSPÓŁPRACY Z ZAGRANICĄ.

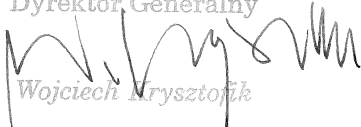
Współpraca tych dwóch firm obejmuje również wspólną realizację zleceń serwisowych.

W załączeniu : Certyfikat wystawiony przez ARTES VALVE&SERVICE informujący, że firma KOTTEX Przedsiębiorstwo Współpracy z Zagranicą pełni funkcję wyłącznego przedstawiciela handlowego w Polsce.

Wobec powyższego, w świetle obiektywnych czynników, Zamawiającemu nie jest znane żadne alternatywne, czy zastępcze rozwiązanie mogące w tym samym stopniu zaspokoić potrzebę Zamawiającego. W ocenie Zamawiającego w opisanej sytuacji zachodzą przyczyny techniczne o obiektywnym charakterze, tzn. że w danym miejscu i czasie na rynku występuje tylko jeden dostawca chłodnic wtryskowych wskazanych do zakupu.

**SEKCJA IV: NAZWA I ADRES WYKONAWCY KTÓREMU ZAMAWIAJĄCY ZAMIERZA UDZIELIĆ ZAMÓWIENIA:**

**KOTTEX PRZEDSIĘBIORSTWO WSPÓŁPRACY Z ZAGRANICĄ, UI. 1 Maja 22 67-100 Nowa Sól**

Dyrektor Generalny  
  
Wojciech Krysztofiak



## TŁUMACZENIE NA JĘZYK POLSKI

### CERTYFIKAT

**KOTTEX** Przedsiębiorstwo Współpracy z Zagranicą, ul. 1-Maja 22, 67-100 Nowa Sól,  
pełni funkcje **wyłącznego przedstawiciela** handlowego w Polsce.

**W Polsce KOTTEX występuje jako oficjalny przedstawiciel  
ARTES Valve & Servis GmbH.**

#### Współpraca obejmuje:

- Sprzedaż produktów własnych **ARTES** i innych produktów handlowych
- Pozyskiwanie i wspólna realizacja zleceń serwisowych
- Dostawa oryginalnych części zamiennych **ARTES**
- Wymiana informacji na temat ofert, dostaw i doświadczeń eksploatacyjnych
- Świadczenie poręczeń gwarancyjnych - Stwierdzenie aktualnego ubezpieczenia od odpowiedzialności cywilnej

ARTES

Valve & Servis GmbH

Lessingstr.79

13158 Berlin

Tel. 030 / 91 20 47 10

Fax 030 / 91 20 47 20

[www.artes-valve.de](http://www.artes-valve.de)

[info@artes-valve.de](mailto:info@artes-valve.de)

Kierownictwo  
mgr.- inż. Johannes Flieger  
mgr. . inż Horst Jäckel  
mgr.- inż. Ingo Maties

Commerzbank AG  
BLZ 32040024  
Konto 151833100

Deutsche Bank AG  
BLZ 32070080  
Konto 015159700

Nr. Identyfikacyjny  
DE 813967760

Nr. Podatkowy

37/403/20925

Sąd Rejonowy

Charlottenburg

HRB 92377

**Oryginalna pieczęć**  
**ARTES VALVE & SERVIS GmbH**  
**Zarządzający przedsiębiorstwem**

**/// ARTES VALVE**

**& SERVIS GmbH**

Lessingstr. 79, 13158 Berlin

Tel.: 030 / 91 20 47 10

Fax :030 / 91 20 47 20

Za zgodność z oryginałem

mgr inż. Eugeniusz Ptaszyński

